



Canada, verwerkte dierlijke bijproducten

Code: DPDL-202 Versie: 1.0.4

Ingangsdatum: 12-10-2023

Eigenaar: NVWA O&O, Team Export

Versie	Datum	Wijziging ten opzichte van vorige versie
1.0.2	11-12-2020	De scope van het certificaat is aangepast. Daarnaast is de instructie bij verklaring II.1. en verklaring II.3. gewijzigd.
1.0.3	29-03-2021	De instructie bij verklaring II.8. is verduidelijkt.
1.0.4	12-10-2023	Sjabloon is geactualiseerd voor het gebruik van de screenreader. Instructie geactualiseerd. De scope is aangepast: insecten-VDE en insectenolie DC vallen niet onder de scope van het certificaat; export van deze producten is mogelijk op basis van verzoekcertificering. Toelichting op niet verboden ingrediënten toegevoegd bij verklaring II.10

1 Doel en toepassingsgebied

Deze instructie geldt voor het exporteren van verwerkte dierlijke bijproducten naar Canada. De instructie beschrijft de voorwaarden die gelden voor de invoer in Canada, de controles die de NVWA hiervoor moet uitvoeren, en de gegevens die het bedrijfsleven moet aanleveren aan de NVWA. Over de certificeringseisen die gelden voor de export van verwerkte dierlijke bijproducten naar CANADA zijn officiële bilaterale afspraken gemaakt. Deze afspraken zijn bindend, van deze afspraken kan dus niet worden afgeweken.

2 Wettelijke basis

2.1 EU-regelgeving Algemeen:

- Verordening (EG) nr. 1069/2009
- Verordening (EU) nr. 142/2011

2.2 Nationale wetgeving

- Wet dieren
- Regeling dierlijke producten
- Besluit dierlijke producten

2.3 Overige

- Bilaterale afspraken tussen Canada en Nederland (EU).

3 DEFINITIES

Begrip	Definitie
dierlijke bijproducten	dode dieren of delen van dieren, producten van dierlijke oorsprong of andere producten die uit dieren zijn verkregen en die niet voor menselijke consumptie bestemd zijn, met inbegrip van oöcyten, embryo's en sperma.
afgeleid product	producten die zijn verkregen door een of meer behandelingen, omzettingen of verwerkingsfasen van dierlijke bijproducten.

4 WERKWIJZE

De export van verwerkte dierlijke bijproducten naar Canada is toegestaan.

Certificaat: *zie bijlage*.

4.1 Algemeen:

- Raadpleeg vooraf de instructie Tijdelijke Maatregelen Derde Landen (TMDL-01) op mogelijke exportbeperkingen. Als in de TMDL-01 informatie staat die in strijd is met een landeninstructie dan is de informatie vermeld in de TMDL-01 leidend.
- Scope van het certificaat: Canada heeft aangegeven dat dit certificaat kan worden gebruikt voor niet verboden, niet voor menselijke consumptie bestemde verwerkte dierlijke bijproducten (uitsluitend afkomstig van niet-herkauwers). Hieronder vallen verwerkte dierlijke eiwitten inclusief vismeel afkomstig van erkende verwerkingsbedrijven en smaakgevende ingewanden, indien deze voldoen aan de specifieke eisen in het certificaat.
- Insecten-VDE en insecten-olie vallen niet onder de scope van het certificaat; export van deze producten voor verwerking in petfood is mogelijk op basis van verzoekcertificering.

4.2 Invuleisen van het certificaat:

- Export is alleen mogelijk met een importpermit; het permitnummer wordt niet vermeld in het certificaat, maar moet wel worden geüpload in de aanvraag in e-CertNL.

4.3 Toelichting bij het certificaat:

Aanhef:

I, the undersigned official veterinarian after due inquiry and to the best of my knowledge, do hereby certify that the products described within this certificate and with the Import Permit number and the Seal number referenced on this certificate's first page, meet all the conditions laid down in the health attestations below:

Verklaring II.1:

The products were only produced and exported to Canada by the producer and exporter identified in the Import Permit and mentioned on this certificate's first page;

Deze verklaring kan worden afgegeven na overeenstemmingscontrole van de in de invoervergunning en in het certificaat vermelde producent en exporteur. De opgegeven producent moet in het geval van verwerkt dierlijk eiwit een erkenning hebben volgens art. 24 van Verordening (EG) nr. 1069/2009 als verwerkingsbedrijf van cat. 3-materiaal (Cat 3 PROCP PAP). Voor smaakgevende ingewanden moet de producent beschikken over een erkenning volgens Verordening (EG) nr. 1069/2009 om smaakgevende ingewanden te mogen produceren (Cat 3 PETPR PETFI).

Verklaring II.2:

The certified rendered products were produced:

Either In a dedicated facility that does not receive, process or store any ruminants and things derived from ruminants, and the product has been prepared, processed, packaged, stored, shipped and otherwise handled in a manner to avoid contamination with any ruminant tissues or things derived from ruminants;

or On a dedicated line from receipt of raw material to final packaging and storage with no risk of cross contamination with any ruminants and things derived from ruminants, and the product has been prepared, processed, packaged, stored, shipped and otherwise handled in a manner to avoid contamination with any ruminant tissues or things derived from ruminants (if the facility has ineligible materials on the premises, all rendered products for export to Canada must be produced on a totally dedicated line;

Deze verklaring kan worden afgegeven voor erkende verwerkingsbedrijven die geen herkauwergrondstoffen ontvangen en verwerken, ofwel voor erkende verwerkingsbedrijven die zijn geaudit op een strikte scheiding van herkauwergrondstoffen en niet-herkauwergrondstoffen. Bij opslag

van gereed product in een externe opslaglocatie, kan deze verklaring worden afgegeven voor erkende opslagbedrijven die geen herkauwergrondstoffen ontvangen en opslaan, ofwel voor erkende opslagbedrijven die zijn geaudit op een strikte scheiding van herkauwergrondstoffen en niet herkauwergrondstoffen. Voor export van producten vervaardigd in andere lidstaten / derde landen en opgeslagen in Nederland, geldt dat deze verklaring kan worden afgegeven op basis van een veterinaire garantie van dezelfde strekking. De niet van toepassing zijnde optie moet worden doorgehaald.

Verklaring II.3:

The animal products and by-products used in the certified rendered products were obtained only from carcasses or parts of carcasses subjected to ante and post-mortem inspection;

Deze verklaring kan na controle worden afgegeven. Er wordt bedoeld dat grondstoffen afkomstig van slachtdieren enkel van dieren afkomstig mogen zijn die bij de AM-keuring zijn toegelaten tot het slachtproces en dus ook een PM-keuring hebben ondergaan. Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving voor een productiebedrijf met een erkenning op basis van Verordening (EG) nr. 1069/2009.

Indien een product wordt geëxporteerd met enkel vismeel/smaakversterker met vis is deze verklaring niet van toepassing en zal deze moeten worden doorgehaald. Indien een product wordt geëxporteerd met vis én met andere dierlijke producten (dus b.v. vis en kip) zal deze verklaring NIET moeten worden doorgehaald.

Verklaring II.4:

None of the animals from which any of the unprocessed or processed animal-origin products and/or byproducts used to manufacture the rendered products are derived from premises that were under any official restrictions by the Member State competent veterinary authority for any serious epizootic disease to which the species from which the product or by-product was derived is susceptible and can be transmitted by the untreated product or by-product and none of the animals from which the animal origin raw materials are derived were under movement restrictions for or were culled or eradicated as part of a disease response for any reportable disease as defined by Canada⁽¹⁾;

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving voor een productiebedrijf met een erkenning of registratie op basis van Verordening (EG) nr. 1069/2009.

Verklaring II.5:

The raw materials used to produce the rendered products have been transported in dedicated vehicles;

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving voor een productiebedrijf met een erkenning of registratie op basis van Verordening (EG) nr. 1069/2009.

Verklaring II.6:

The raw materials used to produce the animal origin meal (except for fish) have been heat treated to reach a temperature of not less than 70°C for a minimum of 30 minutes;

Deze verklaring (een hittebehandeling, waarbij gedurende ten minste 30 minuten een kerntemperatuur van ten minste 70°C is bereikt) kan worden afgegeven wanneer belanghebbende kan aantonen dat het product hieraan voldoet. Hiervoor moet belanghebbende aantonen dat de gebruikte grondstoffen een hittebehandeling hebben ondergaan, waarbij gedurende ten minste 30 minuten een kerntemperatuur van ten minste 70°C is bereikt. Deze behandelingsmethode kan passen bij verwerkingsmethode 3, 5 en 7, zoals beschreven in bijlage IV, hoofdstuk III van Verordening (EG) nr. 142/2011.

Indien de gebruikte grondstoffen in Nederland aan de beschreven behandelingsmethode zijn onderworpen, kan belanghebbende dit aantonen door het overleggen van gegevens aangaande het proces bij het productiebedrijf van de grondstoffen; dit kan periodiek door de NVWA worden getoetst. Wanneer de gebruikte grondstoffen in een ander land dan Nederland aan een hittebehandeling zijn onderworpen, kan belanghebbende dit aantonen door het overleggen van een veterinaire verklaring van gelijke strekking (een zogenaamde "voorverklaring").

Verklaring II.7.:

The rendered products have a moisture content of less than 10% (in case of a dry product);

Deze verklaring is alleen van toepassing in geval van een droog product.

In geval van een droog product kan deze verklaring worden afgegeven op basis van een laboratoriumuitslag betreffende het vochtgehalte. Er moeten 5 submonsters worden onderzocht.

In geval van een niet-droog product, is deze verklaring niet van toepassing. Deze verklaring mag in een dergelijk geval echter niet worden doorgehaald en moet dus blijven staan in het certificaat.

Verklaring II.8.:

Each shipment to Canada has been tested negative for the presence of ruminant DNA with a PCR method, in an accredited laboratory;

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van een negatieve laboratoriumuitslagen, betreffende de afwezigheid van DNA van herkauwers. De DNA-analyse moet worden uitgevoerd door een geaccrediteerd laboratorium met een geaccrediteerde methode. De resultaten van de DNA-analyse dienen te worden geüpload in e-CertNL.

Elk product in de exporzending moet worden onderzocht. Per product moeten vijf submonsters worden genomen. Er mag een mengmonster worden gemaakt door het laboratorium, mits duidelijk op de uitslag wordt vermeld welke producten, en hoeveel submonsters per product, in het mengmonster zijn verwerkt (b.v. Onderzoek op mengmonster, gemaakt door laboratorium, van Product X (n=5), Product Y (n=5) en Product Z (n=5)).

Verklaring II.9.:

The finished product is placed in tightly sealed waterproof/leak-proof bags or cleaned and disinfected containers that prevents cross contamination with any unfinished product, and is stored and otherwise handled in a manner to avoid contamination with any tissues or things of a lesser zoonitary status;

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring II.10.:

The product label bears the following statement "The product does NOT contain prohibited material, as defined by section 162 of the Canadian Health of Animals Regulations⁽²⁾;

Deze verklaring kan worden afgegeven na controle van de ingrediëntenspecificatie en het etiket van het product.

Verboden materialen volgens paragraaf 162 van de Canadese diergezondheidswet zijn alle materialen (of producten die deze materialen bevatten), die eiwitten van zoogdieren bevatten anders dan;

Met andere woorden: **ALLEEN TOEGESTAAN ZIJN:**

1.. (a) eiwitten van varkens en paardachtigen; (b) melk of melkproducten; (c) gelatine uitsluitend afkomstig van huiden of producten uit gelatine die uitsluitend afkomstig is van huiden; (d) bloed of bloedproducten; of (e) verwerkte vetten van herkauwers met minder dan 0,15% onoplosbare onzuiverheden of de producten hiervan.

2.. Verboden materialen die op een goedgekeurde manier zijn behandeld om de agentia te inactiveren die TSE's veroorzaken.

Verklaring II.11.:

Every precaution was taken during the handling, processing, packaging, storage and shipping to prevent direct or indirect contact of the product with any animal product or by-product of a lesser zoonitary status;

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

5 BEVOEGDHEDEN EN VERANTWOORDELIJKHEDEN

De NVWA-dierenarts is bevoegd en verantwoordelijk voor het afgeven van het certificaat.

Bijlage 1: certificaat

NON-PROHIBITED (NON-RUMINANT ORIGIN ONLY) RENDERED PRODUCTS TO CANADA

European Union

Export Health Certificate

Part I: Details of dispatched consignment					
I.1. Consignor Name Address Country		I.2. Certificate reference number		I.2.a TRACES reference number: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	
		I.3. Central Competent Authority			
		I.4. Local Competent Authority			
I.5. Consignee Name Address Country		I.6. No.(s) of related original certificates No.(s) of accompanying XX XX XX XX XX XX XX			
I.7. Country of origin	ISO code	I.8. Region of origin XXXXXXXXXXXXXX	I.9. Country of destination Canada	ISO code CA	I.10. Region of destination XXXXXXXXXXXXXX
I.11. Place of origin Name Address Approval number		I.12. Place of destination Name Address Postal code/ Region Approval number			
I.13. Place of loading XX		I.14. Date and time of departure			
I.15. Means of transport Aeroplane <input type="checkbox"/> Ship <input type="checkbox"/> Railway wagon <input type="checkbox"/> Road vehicle <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> Identification : Number(s) :		I.16. Entry point I.17. CITES XX XX			
I.18. Temperature of products Ambient <input type="checkbox"/> Chilled <input type="checkbox"/> Frozen <input type="checkbox"/>		I.19. Total Gross Weight		I.20. Total number of packages	
I.21. Seal / Container No					
I.22. Commodities certified for Other <input type="checkbox"/> Animal feedingstuff <input type="checkbox"/>					
I.23. Transit through third country XX		I.24. For export <input checked="" type="checkbox"/>			
I.25. Identification of the commodities					

Product No.	Product description	Species	Manufacturing plant	Date of production	Type of package

European Union

Non-prohibited (non-ruminant origin only) rendered products to Canada

Part II: Certification		
II. Health information	II. a. Certificate reference number	II.b. I.2.a TRACES reference number: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
<p>I, the undersigned official veterinarian after due inquiry and to the best of my knowledge, do hereby certify that the products described within this certificate and with the Import Permit number and the Seal number referenced on this certificate's first page, meet all the conditions laid down in the health attestations below:</p>		
II.1.	The products were only produced and exported to Canada by the producer and exporter identified in the Import Permit and mentioned on this certificate's first page;	
II.2.	The certified rendered products were produced: either In a dedicated facility that does not receive, process or store any ruminants and things derived from ruminants, and the product has been prepared, processed, packaged, stored, shipped and otherwise handled in a manner to avoid contamination with any ruminant tissues or things derived from ruminants; or On a dedicated line from receipt of raw material to final packaging and storage with no risk of cross contamination with any ruminants and things derived from ruminants, and the product has been prepared, processed, packaged, stored, shipped and otherwise handled in a manner to avoid contamination with any ruminant tissues or things derived from ruminants (if the facility has ineligible materials on the premises, all rendered products for export to Canada must be produced on a totally dedicated line;	
II.3.	The animal products and by-products used in the certified rendered products were obtained only from carcasses or parts of carcasses subjected to ante and post-mortem inspection;	
II.4.	None of the animals from which any of the unprocessed or processed animal-origin products and/or by-products used to manufacture the rendered products are derived from premises that were under any official restrictions by the Member State competent veterinary authority for any serious epizootic disease to which the species from which the product or by-product was derived is susceptible and can be transmitted by the untreated product or by-product and none of the animals from which the animal origin raw materials are derived were under movement restrictions for or were culled or eradicated as part of a disease response for any reportable disease as defined by Canada ⁽¹⁾ ;	
II.5.	The raw materials used to produce the rendered products have been transported in dedicated vehicles;	
II.6.	The raw materials used to produce the animal origin meal (except for fish) have been heat treated to reach a temperature of not less than 70°C for a minimum of 30 minutes;	
II.7.	The rendered products have a moisture content of less than 10% (in case of a dry product);	
II.8.	Each shipment to Canada has been tested negative for the presence of ruminant DNA with a PCR method, in an accredited laboratory;	

- II.9. The finished product is placed in tightly sealed waterproof/leak-proof bags or cleaned and disinfected containers that prevents cross contamination with any unfinished product, and is stored and otherwise handled in a manner to avoid contamination with any tissues or things of a lesser zoosanitary status;
- II.10. The product label bears the following statement “The product does NOT contain prohibited material, as defined by section 162 of the Canadian Health of Animals Regulations⁽²⁾;
- II.11. Every precaution was taken during the handling, processing, packaging, storage and shipping to prevent direct or indirect contact of the product with any animal product or by-product of a lesser zoosanitary status;

Notes

All pages must be presented at least in English and/or French as well as at least one of the official languages of the exporting Member State of the EU. The official stamp and the signature of the official veterinarian must appear on each separate sheet, including any attached lists. The signature and the stamp must be in a different colour to that of the printing.

Part I:

- Box reference I.1. Indicate the details of the exporter.
 - Box reference I.2. Indicate the unique reference number.
 - Box reference I.2.a. In case this certificate is produced via TRACES system, a unique reference number assigned by the TRACES system is indicated.
 - Box reference I.5. Indicate the details of the importer.
 - Box reference I.6. Indicate the CFIA Import Permit number.
 - Box reference I.11. Place of origin: Name and address of the dispatch establishment.
 - Box reference I.15. Indicate the names of the ships and, if known, the flight numbers of aircraft.
 - Box reference I.19. Indicate total gross weight and total net weight.
 - Box reference I.21. For containers or boxes, the container number and the seal number should be included.
 - Box reference I.22. Commodities certified for must identify the end use.
 - Box reference I.25. Customs code and title: Use the appropriate Harmonized System (HS) code under the following headings: 0511, 3002, 3502, 2301.
- Processing plant: Indicate the establishment approval number.
 Description of product: As per Import permit.
 Animal species: All but ruminants.
 Date of production: Shall be indicated in the following format: dd/mm/yyyy.

European Union

Non-prohibited (non-ruminant origin only) rendered products to Canada

Part II:

- (1) The CFIA list of diseases that are reportable in Canada can be found on the CFIA website: Animal Health Status By Disease - Animals - Canadian Food Inspection Agency.
 The CFIA accepts the OIE classification of BSE Risk Status.
 List of BSE Risk status: OIE – World Organisation for Animal Health.
- (2) Where the product is destined for use in livestock feed, it is approved for use and listed in Schedule IV of the Feeds Regulations and is labelled as required by the Feed Regulations, which have been captured here: https://ec.europa.eu/food/safety/international_affairs/agreements/export-library_en

Official Veterinarian or official inspector Name (In capital):	Qualification and title:
Date:	Signature:

Stamp:

